



Ministerio de  
Agricultura, Ganadería y Pesca  
Presidencia de la Nación



**DIRECCIÓN NACIONAL DE RELACIONES AGROALIMENTARIAS INTERNACIONALES**

## **NEWSLETTER N° 39 NOVIEMBRE 2010**

Ministerio de Agricultura, Ganadería y Pesca  
**Sr. Julián Domínguez**

Secretaría de Agricultura, Ganadería y Pesca  
**Ing. Agr. Lorenzo Basso**

Dirección Nacional de Relaciones Agroalimentarias Internacionales  
**Dra. Roxana C. Blasetti**

## INDICE

<b>I. NEGOCIACIONES MULTILATERALES.....</b>	<b>1</b>
• ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO (OMC) .....	1
60° SESIÓN REGULAR DEL COMITÉ DE AGRICULTURA .....	1
• FAO.....	1
REUNIÓN DE LA CODEGALAG .....	1
• OTROS FOROS DE NEGOCIACIÓN.....	1
CAMBIO CLIMATICO .....	2
REUNIÓN TÉCNICA BRASIL – ARGENTINA: MEDIO AMBIENTE – GASES DE EFECTO INVERNADERO .....	2
<b>II. NEGOCIACIONES REGIONALES .....</b>	<b>2</b>
• MERCOSUR.....	2
XIV REUNIÓN ESPECIALIZADA SOBRE AGRICULTURA FAMILIAR EN EL MERCOSUR .....	2
REUNION DE COORDINADORES NACIONALES DEL SUBGRUPO DE TRABAJO N°8.....	3
“AGRICULTURA”.....	3
XL REUNIÓN ORDINARIA DEL SUBGRUPO DE TRABAJO N° 3 DEL MERCOSUR “REGLAMENTOS TÉCNICOS Y EVALUACIÓN DE LA CONFORMIDAD” .....	3
• RELACIONAMIENTO EXTERNO MERCOSUR.....	4
NEGOCIACIONES MERCOSUR –UE: XIX COMITÉ DE NEGOCIACIONES BIRREGIONALES.....	4
GRUPO DE MEDIDAS SANITARIAS Y FITOSANITARIAS.....	4
<b>III. NEGOCIACIONES BILATERALES.....</b>	<b>4</b>
• VISITAS Y EVENTOS.....	4
ÁFRICA: REUNIÓN CON DELEGACIÓN DE VARIOS PAÍSES.....	4
CHINA: VISITA DEL MINISTRO DE AGRICULTURA .....	5
UNION EUROPEA: VISITA DE FUNCIONARIO DEL PARLAMENTO EUROPEO .....	6
VISITA DEL MINISTRO DE AGRICULTURA, GANADERÍA Y PESCA, JULIÁN DOMÍNGUEZ, AL REINO DE ARABIA SAUDITA.....	6
VISITA DEL MINISTRO DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA A LA REPÚBLICA POPULAR CHINA.....	7
<b>IV. CONSEJERÍAS AGRICOLAS.....</b>	<b>8</b>
• ESTADOS UNIDOS .....	8
ESTADOS UNIDOS RECONOCE AL ESTADO BRASILEÑO DE SANTA CATARINA COMO REGIÓN LIBRE DE AFTOSA .....	8
PROYECTO DE LEY SOBRE HIGIENE DE LOS ALIMENTOS: APROBADO EN EL SENADO.....	9

## I. NEGOCIACIONES MULTILATERALES

- **ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO (OMC)**

### **60° SESIÓN REGULAR DEL COMITÉ DE AGRICULTURA**

El día 18 de noviembre tuvo lugar la 60° Sesión Regular del Comité de Agricultura de la OMC, en Ginebra, Suiza.

La gran mayoría de los países, tal como lo hicieron en el Grupo Cairns y el G-20 expresaron su preocupación por el traspaso de los compromisos asumidos por Costa Rica, Israel y Noruega en materia de Ayuda Interna. Los países que sobrepasaron sus compromisos por lo general adjudicaron su situación a los vaivenes provocados por la reciente crisis internacional y aseguraron que estaban realizando sus mayores esfuerzos por volver dentro de los límites. Estos hechos resultan preocupantes teniendo en cuenta la Ronda de Doha y los futuros compromisos más estrictos que los países deberán cumplir si finaliza la negociación.

Respecto a la modificación de las listas de Exportadores Importantes y de sus consecuencias en relación a las notificaciones, no se logró consenso y se comenzará un proceso de consultas informales abiertas.

La próxima sesión se realizará el 31 de marzo de 2011.

- **FAO**

### **REUNIÓN DE LA CODEGALAG**

Entre el 16 y el 18 de noviembre, se celebró en Buenos Aires la XIª Reunión de la Comisión de Desarrollo Ganadero para América Latina y el Caribe (CODEGALAC) Capítulo Cono Sur. Participaron del encuentro por Argentina el Secretario de Agricultura, Ganadería y Pesca, Ing. Lorenzo Basso, el Subsecretario de Ganadería, Ing. Alejandro Lotti, el Director Nacional de Producción Ganadera, Ing. Daniel Papotto, y varios expertos del MAGyP, el INTA y el SENASA.

Durante los dos primeros días se desarrolló la Sesión Técnica, en la que los expertos de la región debatieron sobre el manejo responsable del sector pecuario en América Latina; cómo enfrentar el cambio climático en los sistemas ganaderos de los países del Cono Sur; cómo proteger los medios de subsistencia y la seguridad alimentaria de comunidades vulnerables; las prioridades de los países en materia de salud animal y el desarrollo institucional y el fortalecimiento de capacidades en ganadería sostenible en los países del Cono Sur. El tercer día estuvo dedicado a la Sesión Plenaria, durante la cual se presentó el informe de la Sesión Técnica y se prepararon las conclusiones y recomendaciones de la Comisión a ser elevadas a la Conferencia Regional.

- **OTROS FOROS DE NEGOCIACIÓN**

## CAMBIO CLIMATICO

Entre los días 31 de octubre y 5 de noviembre se llevó a cabo en la ciudad de La Haya, Holanda, la 1° Conferencia Global de Agricultura, Seguridad Alimentaria y Cambio Climático, con el objetivo de desarrollar un plan de acción que incorpore integralmente esos tres aspectos.

El eje de la Conferencia se centró en destacar el rol preponderante que los sistemas productivos tienen en la lucha ante el cambio climático, por lo que el objetivo principal fue determinar acciones concretas que articulen las políticas, medidas e inversiones de la agricultura, ganadería, pesca y manejo forestal en la necesaria transición hacia un desarrollo “climate – smart”, donde los sistemas productivos cooperan en la mitigación y adaptación al cambio climático, logrando una sinergia tal que asegure la seguridad alimentaria global.

### **REUNIÓN TÉCNICA BRASIL – ARGENTINA: MEDIO AMBIENTE – GASES DE EFECTO INVERNADERO**

El día 24 de noviembre se reunieron en Brasilia, Brasil, los representantes técnicos de ambos países con el objeto de continuar tratando los temas que se debatieron en el encuentro realizado en Buenos Aires en octubre del presente año.

En la reunión se acordaron acciones y estrategias para definir las posiciones nacionales en el Plan de Trabajo a adoptarse **en la 16° Conferencia de las Partes de la Convención de las Naciones Unidas por el Cambio Climático a realizarse en diciembre en Cancún, México**, así como la estrategia ante la Alianza Global y **el proyecto Agrícola Model Intercomparison and Improvement (AgMIP) entre la Empresa Brasileira de investigación Agropecuaria (EMBRAPA), el Instituto Nacional de Tecnología Agropecuaria (INTA) y el Departamento de Agricultura de Estados Unidos (USDA)**; se acordó avanzar en una metodología de medición de carbono en siembra directa con miras a avanzar en el marco del **Panel Intergubernamental de Cambio Climático (IPCC)**, y realizare en 2011 un Seminario Técnico – Científico con representantes tanto de Argentina, como Brasil y Uruguay, focalizando en la medición y monitoreo de Gases de Efecto Invernadero

## **II. NEGOCIACIONES REGIONALES**

- **MERCOSUR**

### **XIV REUNIÓN ESPECIALIZADA SOBRE AGRICULTURA FAMILIAR EN EL MERCOSUR**

Entre el 15 y 19 de noviembre se realizó en Brasilia la XIV Reunión Especializada sobre Agricultura Familiar en el MERCOSUR (REAF), que congregó a 200 representantes oficiales y de las organizaciones de agricultores/as familiares de los países del bloque, Bolivia y Chile. La reunión estuvo presidida por el Ministro de Desarrollo Agrario de Brasil, Guilherme Cassel, y asistieron por el MAGYP el Ministro Julián Domínguez, la Secretaria Carla Campos Bilbao, y el Subsecretario Guillermo Martini.

Los Ministros emitieron una declaración y suscribieron un programa de cooperación técnica sobre compras y adquisición pública de alimentos, que fue el tema central del encuentro en su concepción como instrumentos de apoyo al comercio de los productos de la agricultura familiar (AF)

Otros temas regionales tratados durante el encuentro fueron: las políticas públicas para asegurar la seguridad alimentaria y nutricional frente al cambio climático; una zonificación agrícola para la gestión de riesgos; las organizaciones productivas de mujeres rurales y las próximas actividades de cooperación entre los institutos de tierras. En cuanto a la educación rural, se informó que habrá un diálogo con la Universidad Federal de Integración Latinoamericana (UNILA) en oportunidad de la Cumbre Social del MERCOSUR, que se realizará del 14 al 16 de diciembre en Foz de Iguazú.

### **REUNION DE COORDINADORES NACIONALES DEL SUBGRUPO DE TRABAJO N°8 “AGRICULTURA”**

Los días 25 y 26 de noviembre se llevó a cabo en la ciudad de Brasilia, la XXXVIII Reunión Ordinaria de Coordinadores Nacionales del Subgrupo de Trabajo (SGT) N°8 “Agricultura” del MERCOSUR, con la presencia de las delegaciones de Argentina, Brasil, Paraguay y Uruguay.

En el marco de las discusiones sobre la reorganización de los trabajos del subgrupo, los Coordinadores concordaron en la necesidad de realizar notificaciones coordinadas de los proyectos de normas originadas del SGT N°8, dando cumplimiento al principio de transparencia del Acuerdo de Medidas Sanitarias y Fitosanitarias (SPS), habiéndose acordado que en la próxima reunión se establecerá la metodología y el mecanismo de notificación coordinado entre los Estados Partes.

Por iniciativa de la Coordinación Nacional de Argentina, se acordó la realización de una reunión Extraordinaria de Coordinadores Nacionales en marzo o abril de 2011, para, entre otros aspectos, establecer el mecanismo de notificación de proyectos de normas al SPS, como así también para dar seguimiento a las negociaciones birregionales entre el MERCOSUR y la Unión Europea.

### **XL REUNIÓN ORDINARIA DEL SUBGRUPO DE TRABAJO N° 3 DEL MERCOSUR “REGLAMENTOS TÉCNICOS Y EVALUACIÓN DE LA CONFORMIDAD”**

Entre los días 22 y 26 de noviembre, en la ciudad de Río de Janeiro, se realizó la XLI Reunión Ordinaria del Subgrupo de Trabajo N° 3 del MERCOSUR (SGT N° 3), con la participación de la Delegación de Brasil en ejercicio de la Presidencia Pro Tempore del MERCOSUR, y las Delegaciones de Argentina, Paraguay y Uruguay.

Como temas relevantes de la agenda del SGT N° 3, vale destacar el tratamiento de la propuesta brasileña para la revisión de la Resolución [GMC N° 14/95 “Residuos de Plaguicidas en Productos Agropecuarios Alimenticios In Natura”](#), tema abordado en el ámbito de la reunión de Coordinadores Nacionales del mencionado grupo.

Por su parte, en el ámbito de la Comisión de Alimentos fue concluida la discusión del documento de trabajo sobre Información nutricional complementaria (CLAIMS). Asimismo, se continuó con el tratamiento de la propuesta de revisión de la [Resolución GMC N° 73/97 “Atribución de aditivos y sus límites para Carnes y Productos Cárnicos”](#).



- **RELACIONAMIENTO EXTERNO MERCOSUR**

### **NEGOCIACIONES MERCOSUR –UE: XIX COMITÉ DE NEGOCIACIONES BIRREGIONALES.**

Durante la última reunión del Comité de Negociaciones Birregionales (N° XIX), que se llevó cabo en Brasilia el 22 de noviembre, se realizaron encuentros de los grupos de trabajo técnicos, los cuales trataron la parte normativa del Acuerdo para sus respectivos capítulos (acceso al mercado de bienes, MSF, OTC, PI/IG/Vinos, entre otros), intentando reducir las diferencias técnicas entre ambos bloques. Se plantearon los temas pendientes de definición por parte de los coordinadores, quienes se reunirán los días 6 y 7 de diciembre. El XX CNB está previsto para los días 14 al 18 de marzo en Bruselas, y se prevén las siguientes reuniones para los meses de mayo en Asunción y julio en Bruselas del año próximo.

### **GRUPO DE MEDIDAS SANITARIAS Y FITOSANITARIAS**

Los días 23 y 24 de Noviembre se realizó en el marco de la XIX ronda del Comité de Negociaciones Birregionales (CNB) una reunión del Grupo de Trabajo sobre Medidas Sanitarias y Fitosanitarias (MSF) con el objetivo de continuar trabajando en la elaboración del texto del Capítulo MSF que formará parte del futuro Acuerdo de Libre Comercio entre MERCOSUR y la Unión Europea (UE).

Durante el encuentro, MERCOSUR presentó su documento sobre los criterios de armonización con el objeto de explicar su estructura institucional, normativa MSF regional existente, sistema de elaboración de normas, principios rectores de la armonización, etc.

La UE presentó dos listados, uno con demandas relacionadas con la integración regional de MERCOSUR y otro con las medidas de facilitación de comercio que desea incluir en el Capítulo MSF.

MERCOSUR informó que a fines de diciembre presentará un listado con sus demandas y adelantó los principales temas que serán incluidos en el listado.

Ambas delegaciones acordaron analizar las demandas de la contraparte e intercambiar a la brevedad respuestas a cada una de esas demandas.

<h2><b>III. NEGOCIACIONES BILATERALES</b></h2>
--

- **VISITAS Y EVENTOS**

### **ÁFRICA: REUNIÓN CON DELEGACIÓN DE VARIOS PAÍSES**

El día 8 de noviembre tuvo lugar en el Salón Arrayán de la Fundación Argeninta, una reunión entre una nutrida delegación procedente de Tanzania, Kenia, Mozambique, Uganda y Sudáfrica y funcionarios y técnicos de este Ministerio.

La comitiva estuvo integrada por miembros del programa Water Efficient Maize for Africa (WEMA), financiado por la ATTF ((African Agricultural Technology Fundation). AATF es una organización que trabaja con fondos de la Fundación Rockefeller, BASF, CIMMYT (International Maise and Wehat Improvement Centre) y Monsanto, entre otros, que se propone facilitar y promover a las asociaciones público/privadas el acceso y la entrega de tecnologías agrícolas a pequeños agricultores de escasos recursos de África Subsahariana.

La organización tiene sede en Kenia y actúa en tres ejes estratégicos:

- Negociar el acceso a tecnologías que mejoran la productividad
- Gestionar alianzas para la formulación de proyectos, desarrollo de productos e implementación de tecnologías agrícolas innovadoras.
- Gestión del conocimiento e información para identificar tecnologías.

El encuentro fue presidido por el Ing. Oscar Solís, Subsecretario de Agricultura y tuvo como objetivo dar a conocer el desarrollo de la biotecnología argentina y sus mecanismos reguladores

En el inicio del mismo, realizó su intervención el Coordinador de Asuntos Regulatorios del WEMA, PhD. Francis Nang'ayo, y a continuación hicieron su presentación la Directora de Biotecnología, Ing. Perla Godoy y el Dr. Moisés Burachick, quienes luego de una síntesis sobre el estado de situación argentina en materia de OGM, abrieron el diálogo y respondieron las inquietudes específicas de la delegación.

La Dirección de Cooperación y Relaciones Bilaterales, organizadora del evento, comunicó al cierre la intención del Ministerio de Agricultura, Ganadería y Pesca de profundizar las relaciones en materia agropecuaria y agroalimentaria con el Continente Africano y en particular con África Subsahariana, en función de la necesidad de ese Continente de incorporar tecnologías para aumentar la productividad y la posibilidad de Argentina de transferirlas en el marco de la cooperación técnica bilateral.

## **CHINA: VISITA DEL MINISTRO DE AGRICULTURA**

Entre los días 11 y 16 de noviembre se recibió la visita del señor Ministro de Agricultura de la República Popular China, HAN Changfu y funcionarios de ese Ministerio

Se iniciaron las actividades oficiales el día 11 de noviembre con la realización de la I Reunión del Subcomité Conjunto de Cooperación Pesquera, presidida por el Subsecretario de Pesca y Acuicultura, Norberto Yahuar, y el Director del Buró de Pesca del Ministerio de Agricultura de China, LI Jianhua, con el objeto de avanzar en la cooperación pesquera entre ambos países. Sus resultados fueron elevados para ser tratados durante la Reunión de la Comisión Agrícola al día siguiente.

El día 12 de noviembre el señor Ministro de Agricultura, Ganadería y Pesca, Julián Domínguez recibió en su despacho al señor Ministro de Agricultura de China, HAN Changfu, para luego pasar al Salón Gris del MAGyP a fin de dar inicio a la I Reunión del Comité Agrícola entre Argentina y China.

Luego de destacar la importancia estratégica que tiene la relación bilateral, y en particular para avanzar en la consolidación de trabajos de cooperación conjunta en beneficio de ambos países, se

procedió a la discusión de un cronograma de trabajo en cooperación conjunta 2011-2012 que incluyera como ejes centrales el Intercambio de recursos genéticos, biotecnología, transferencia de tecnología, cooperación científica, cooperación veterinaria, genética animal, siembra directa, la cooperación pesquera, el comercio e inversiones agrícolas y fortalecer la cooperación en foros internacionales, cuyos acuerdos quedaron plasmados en la Minuta de la reunión firmada por los Ministros de ambos países.

Por la tarde, la delegación china acompañada por el señor Ministro Domínguez y funcionarios del MAGyP partieron a la ciudad de Rosario, para visitar la planta industrial aceitera de Louis Dreyfus y a la Bolsa de Comercio de Rosario, en donde se brindó una cena de agasajo y bienvenida a la delegación china, en la cual participaron representantes del gobierno nacional, los gobiernos provinciales, académicos y aproximadamente 200 empresarios y representantes del sector privado.

El día 15 de noviembre el Vicepresidente de la Academia de Ciencias Agrarias de China realizó una visita a la Estación Experimental del INTA en Castelar. Por la tarde la señora Presidenta de la Nación, Dra. Cristina Fernández de Kirchner, recibió en audiencia al señor Ministro de Agricultura de China y su delegación, acompañada por el señor Ministro Domínguez y autoridades de este y otros Ministerios. Durante el encuentro, la señora Presidenta reafirmó la "voluntad de la Argentina de profundizar e incrementar una mayor cooperación en comercio e inversiones" entre ambas naciones, fijando como prioridad del Gobierno Nacional el fortalecer las relaciones con China "en el área agroindustrial", considerando al país asiático como "un socio estratégico para que Argentina se consolide como un gran proveedor de alimentos al mundo".

#### **UNION EUROPEA: VISITA DE FUNCIONARIO DEL PARLAMENTO EUROPEO**

El pasado 26 de noviembre se recibió la visita del Sr. Martin Hausling, Diputado del Parlamento Europeo, quien fue recibido por la Ing. Lucrecia Santinoni, Directora Nacional de Producción Agropecuaria y Forestal, la Lic. Consolación Otaño, Directora Nacional de Transformación y Comercialización Pecuaria, la Dra. Roxana Blasetti, Directora Nacional de Relaciones Agroalimentarias Internacionales.

El eurodiputado Martin Hausling, integra la Comisión Unión Europea-Chile y en tal carácter realizó una visita a Chile entre los días 25 y 29 de noviembre. En el marco de este viaje, la Fundación Henrich Boll Cono Sur (Oficina para Chile y Argentina) afiliada al Partido Verde Alemán, al cual pertenece el Sr. Hausling organizó este viaje de información.

Dentro de los temas de interés que se trataron, se encuentran: la producción sojera, la producción ganadera, el desarrollo de la agricultura en general, de la agricultura orgánica en particular y el estado de las negociaciones entre la UE y el MERCOSUR.

#### **VISITA DEL MINISTRO DE AGRICULTURA, GANADERÍA Y PESCA, JULIÁN DOMÍNGUEZ, AL REINO DE ARABIA SAUDITA.**

La Visita al Reino de Arabia Saudita se llevó a cabo entre los días 27 y 28 de noviembre. **El objetivo de la misma fue profundizar la relación bilateral entre ambos Ministerios de Agricultura, considerada estratégica en sectores productivos y de inversión y responder a la**



invitación realizada por el Ministro de Agricultura Dr. Fahad Bal Ghunaim en su visita a nuestro país de octubre pasado.

Inicialmente **se agradeció al Reino de Arabia Saudita su constante apoyo en el reclamo de Argentina por las Islas Malvinas** como así también la solidaridad y el trabajo conjunto (como Países en Desarrollo) en el Grupo de los 77 que preside nuestro país.

La delegación argentina estuvo conformada por autoridades del Ministerio de Agricultura y sus Organismos (ONCCA, INTA y SENASA), periodistas y empresarios del sector de maquinaria agrícola, carnes, cereales y productos lácteos.

Como parte de la profundización en materia de cooperación la Delegación visitó el Centro de Investigación **King Abdulaziz City for Science and Technology (KASCT)**, el cual será la contraparte del INTA en la implementación de Proyectos de Investigación, y un establecimiento de producción láctea.

**Dado que ambos Ministerios están avanzando en el objetivo de fortalecer una agenda de mayor cooperación, comercio e inversiones en materia agropecuaria se evaluó la posibilidad de suscribir un proyecto de Acuerdo de Cooperación en materia agropecuaria, a fin de dar el marco propicio para alentar el desarrollo de las inversiones conjuntas, la profundización de la cooperación técnica y el intercambio de información relativa a las estrategias de políticas del sector implementadas por ambos Gobiernos.**

#### **VISITA DEL MINISTRO DE AGRICULTURA, GANADERIA Y PESCA A LA REPÚBLICA POPULAR CHINA**

Entre los días 29 de noviembre y 2 de diciembre **una delegación del Ministerio de Agricultura realizó una visita a la ciudad de Beijing, República Popular China, acompañada por una delegación de empresarios y representantes del sector privado, con el fin de culminar las negociaciones para la apertura del mercado de carne bovina, cebada y lácteos**, además de iniciar negociaciones para la apertura del mercado de maíz, genética bovina, entre otros y de profundizar el acercamiento de funcionarios de alto nivel y empresarios del sector agroindustrial de ambos países.

**Se realizaron reuniones con tres importantes Ministros de China: Ministro de Agricultura, Ministro de Administración Estatal de Granos y Ministro de AQSIQ, organismo sanitario de China, además de reuniones con funcionarios técnicos y empresas estatales chinas.**

La primera reunión se mantuvo con el **Ministro de AQSIQ, ZHI Shuping**, a cargo del organismo de control y fiscalización fitosanitaria de China que tiene en su competencia la negociación de apertura de mercado de productos agropecuarios.

Durante el encuentro se firmaron los protocolos sanitarios para apertura del mercado chino a la exportación de productos argentinos de:

**Carne vacuna**, un mercado cerrado desde el 2006, luego del último brote de aftosa en nuestro país.

**Cebada Cervecera**, después de 5 años de negociación, se logró la apertura de este mercado, del cual China se provee en un 40% de sus necesidades desde el exterior, constituyendo a la Argentina como un proveedor alternativo en el hemisferio sur.

**Productos lácteos**, profundizando y diversificando el intercambio de productos y derivados entre ambos países.

Es de destacar que **Argentina se convirtió en el primer país con el cual China firma cinco protocolos en el mismo año, situación que destaca los importantes avances y consolidación de la relación bilateral entre ambos países durante el 2010.**

A su vez, avanzó en las negociaciones para la futura apertura del mercado de genética bovina, maíz, sorgo, limones, arándanos frescos, cerezas, uvas de mesa, caballos en pie, gelatina, entre otros, a fin de su inclusión en la agenda de trabajo para el próximo año.

Luego se mantuvo una reunión con el **Ministro de la Administración Estatal de Granos de China, NIE Zhengang**, en la cual quedó de manifiesto el interés de la Administración de Granos China de **avanzar en la negociación y firma de un Memorando de Cooperación Conjunta con el MAGyP.**

El **Ministro de Agricultura de China, HAN Changfu**, valoró la importancia que las autoridades de máximo nivel de Argentina le otorgan a la relación con la República Popular China, consolidando una alianza estratégica entre ambos países, la cual ha llevado al desarrollo de lazos de amistad entre ambos Ministerios de Agricultura, brindando mayor fluidez a la promoción de trabajos de cooperación e inversión conjunta en el sector agropecuario con mutuo beneficio para ambos países.

Por su parte, se realizaron varias reuniones entre los representantes del sector privado y funcionarios argentinos que integraron la delegación, con el sector privado y empresas estatales de China.

**Finalmente se extendió una invitación a los respectivos Ministros Chinos a visitar nuestro país durante el primer semestre de 2011 para profundizar y consolidar las relaciones bilaterales.**

#### **IV. CONSEJERÍAS AGRICOLAS**

- **ESTADOS UNIDOS**

##### **ESTADOS UNIDOS RECONOCE AL ESTADO BRASILEÑO DE SANTA CATARINA COMO REGIÓN LIBRE DE AFTOSA**

El 16 de noviembre, Estados Unidos reconoció al estado brasileño de Santa Catarina como región libre de fiebre aftosa, fiebre porcina clásica, enfermedad vesicular porcina y fiebre porcina africana lo que permitirá a Brasil exportar cerdos vivos, carnes porcinas y subproductos, semen de cerdo, rumiantes vivos, semen de rumiantes, carnes de rumiantes y subproductos de rumiantes desde este estado.

El reconocimiento forma parte del acuerdo alcanzado entre Estados Unidos y Brasil para evitar que Brasil imponga u\$s 829 millones en medidas de retorsión comercial autorizadas por la OMC a raíz de la disputa por los subsidios otorgados por los Estados Unidos al algodón.

La norma menciona que se está llevando a cabo un análisis para autorizar la importación de carnes bovinas frescas desde otros estados brasileños afectados por aftosa.

#### **PROYECTO DE LEY SOBRE HIGIENE DE LOS ALIMENTOS: APROBADO EN EL SENADO**

El Senado aprobó por amplia mayoría el proyecto de ley que modificará la legislación actual sobre higiene de los alimentos nacionales e importados. La Cámara de Representantes había aprobado su versión de la ley a mediados de 2009 y con la aprobación del senado es muy probable que la propuesta se convierta en ley antes de fin de año.

La higiene de los alimentos se transformó en una de las prioridades de la administración del Presidente Obama y una vez aprobada la ley resultará en una significativa modificación de los procedimientos de control de los alimentos importados. En general, se prevé que las nuevas obligaciones previstas en la legislación se implementarán en un plazo de dos años desde su entrada en vigencia.